

跌打刀傷 筋骨斷裂 立即止痛 神速奏效

▲秘製環球唯一實驗包癒皮膚病膏 每盒銀貳圓

此膏乃由羅浮山白鶴寺老僧人印禪師傳授  
論何皮膚病 毒瘡 疥癩 及遠年諸般頑癬 疥癩 小兒胎毒 毒瘡 除  
一概皮膚癢癢等症 搽此膏立即止痛 並無痛苦 將此膏每日搽  
三次 數日內包能痊癒 若不愈 即將原銀加倍奉還 確有實驗 非常之把  
握 如無實驗 豈敢誇大言

諸君注意 如有皮膚患者 搽此藥膏 勝過拜靈神

神效風濕 壯筋骨 活絡 每包壹元  
跌打傷 瘀血 癰疽 每包壹元  
遠年風濕 骨痛 風濕 每包四元  
遠年癰疽 拔毒生肌 理口 每包五元  
實驗除毒 毒瘡 毒瘡 每包四元  
立愈 腎核 腫痛 腫痛 每包壹元  
本醫生秘製各種實驗良藥 太多恕不盡錄

●代理處 金利源 元發華棧 廣萬生

本醫生醫務所遷往 哥倫比亞街 66 號 乃係哥倫比亞街 救國公會對面  
門牌四四號是也

●通訊處 LEE HOOK  
P.O. Box 65  
Vancouver, B.C. Can.

●電話 MA. 3286

▲恭頌良醫聖藥

此藥膏確係勝過拜靈神

弟患皮膚病 遍身起紅如虫行 癢癢不堪 經有數月之久 屢延中  
西醫調治 用盡中西各藥 俱無效驗 弟前日來 再訪 醫理 同一位 宗兄  
弟在西餐館 飲茶 他問及弟之皮膚病 症 如何 弟將所說 醫理 經過之苦  
衷 得在座 一位不識姓名之友人 所介紹 弟即往 李福生先生處 調理  
據先生所云 弟之皮膚病 係因血毒 滲透 皮膚 所致 弟即往 李福生先生處 調理  
搽皮膚膏 藥膏 果效 外 應 能 快 捷 痊 愈 弟 依 先生 之 法 調理 服 清 血 毒 丸  
數 日 後 皮膚 病 漸 痊 弟 內 然 樂 於 病 除 弟 深 感 先生 之 恩 愧 無 以 報 謹 誌  
數 言 俾 有 同 病 者 知 所 津 焉

李福生先生 醫術 高明 醫德 高尚 弟 之 皮膚 病 經 先生 之 恩 愧 無 以 報 謹 誌  
善 感 恩 其 名 弟 之 膝 蓋 濕 毒 癢 癢 五 六 年 之 久 中 西 醫 藥 無 效 弟 到 先生  
生 藥 膏 依 單 用 法 不 過 二 四 天 全 愈 光 滑 如 常 遲 日 出 報 相 見 後 當 効 謝  
Hym Sing Laundry P.O. Box 33 Sheep Creek, B.C.  
醫安

三月五號 開平儒良鄉 濕障埠胡忠燦叩

▲恭頌良醫聖藥

啟者弟之脚部患皮膚濕毒癢癢不堪 經有五年之久 屢延中西醫調理  
用盡中西藥品 俱皆罔效 弟前日來 再訪 醫理 同一位 宗兄  
弟在西餐館 飲茶 他問及弟之皮膚病 症 如何 弟將所說 醫理 經過之苦  
衷 得在座 一位不識姓名之友人 所介紹 弟即往 李福生先生處 調理  
據先生所云 弟之皮膚病 係因血毒 滲透 皮膚 所致 弟即往 李福生先生處 調理  
搽皮膚膏 藥膏 果效 外 應 能 快 捷 痊 愈 弟 依 先生 之 法 調理 服 清 血 毒 丸  
數 日 後 皮膚 病 漸 痊 弟 內 然 樂 於 病 除 弟 深 感 先生 之 恩 愧 無 以 報 謹 誌  
數 言 俾 有 同 病 者 知 所 津 焉

李福生先生 醫術 高明 醫德 高尚 弟 之 皮膚 病 經 先生 之 恩 愧 無 以 報 謹 誌  
善 感 恩 其 名 弟 之 膝 蓋 濕 毒 癢 癢 五 六 年 之 久 中 西 醫 藥 無 效 弟 到 先生  
生 藥 膏 依 單 用 法 不 過 二 四 天 全 愈 光 滑 如 常 遲 日 出 報 相 見 後 當 効 謝  
Hym Sing Laundry P.O. Box 33 Sheep Creek, B.C.  
醫安

本報有字花紙袋發售每千價銀九元 零沽每  
百一元

OGDEN'S  
FINE CUT  
LIVERPOOL

有經驗之吸煙人。深知用  
惡頓幼嫩煙絲。能捲成煙  
仔。其味較美香者。事因  
惡頓煙絲。係用最優良之  
煙草混合而成者也。

★祖國新聞★

日本戰時財政之匱乏

(續昨) 日本陸軍部 海軍部  
農林部 內務部等經費  
增加甚大 其餘又需要大量資本  
以發展國內航空工業 及兵士家屬  
贍養 如軍費數目之中 包括陸軍  
及海軍費 總數增至五百五十萬萬  
元 佔全國七百二十萬萬分之  
七十五 陸軍部及海軍部平常用費  
一九三五年 為四百萬萬一千二  
百萬元 一九三八年 為十六萬萬  
四千七百萬元 一九三九年 為拾  
八萬萬二千七百萬元 一九四〇年  
為二拾三萬萬零四百萬元 一九  
四一年 為二拾六萬萬三千四百萬  
元 今年則預定三拾萬萬元  
五年戰爭中 日本人民對納稅負擔  
一九三六年 稅額所得 十萬萬  
六千二百萬元 平均每人負擔八十  
三元 一九三七年 十四萬萬六千  
二百萬元 平均每人負擔一百二十  
元 一九三八年 十九萬萬八千三  
百元 平均每人負擔一百七十五  
元 一九三九年 二十四萬萬九千  
五百萬元 平均每人負擔二百三十  
三元 一九四〇年 三十一萬萬六  
千四百萬元 平均每人負擔二百九  
十六元 一九四一年 三十六萬萬  
九千萬元 平均每人負擔三百四十  
二元 日本所發出公債 僅有一小  
部份償還 迄去年止 共發出公債  
總額二百八拾二萬萬六千二百四十  
零萬三千元 預定一九四一至一九  
四二年間 發出五十八萬萬七千七  
百零七萬零千元 去年十月月 日  
本第七十七次內閣會議 決定另發  
出三拾五萬萬七千九百萬元 臨時  
公債 照以上數目來看 日本國內  
財政上之匱乏 最低限度 尙欠四  
百萬元 凡此情形 為日本戰時  
財政之惡劣情形 非至割腹不止也  
(完)

伏擊殘敵潰退

重慶電訊 據軍事發表 ①江西南  
東部我軍 攻克南城後 又繼續向  
潰退之敵軍追擊 晚上殘敵迫着分  
路向臨川潰退 該縣境內 已無敵  
踪 ②我軍某部 運用機動姿態  
埋伏於金谿西南地區 有步騎聯合  
之敵人 由金谿以西之過路亭進犯  
當被我軍擊斃 殺敵二百餘人  
奪獲戰利品甚多

PITMAN  
OPTICAL HOUSE  
605 W. Hastings, Vancouver

此新式振聲筒可以按在  
聾人之耳內或耳外隨時  
能聽聞音樂之聲並能永  
遠與朋友傾談如故此筒  
每具六十二圓五毫

記興源利金  
GIM LEE YUEN HING KEE  
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.

來貨大宗 價錢特平

五香鳳尾 瑞芳魚 瑞芳魚 瑞芳魚  
大號 中號 小號 大號 中號 小號  
三號 二號 一號 三號 二號 一號  
四號 三號 二號 四號 三號 二號

極樂氏大補丸

治脚冷脚麻 眼花耳鳴 能開胃消食  
治常多夜尿 補血行氣 治夜夢遺精  
治腎虛腰痛 大便閉結 治尿後反滴  
欲求速用 每服三粒 一點之久自然  
藥到病除 五十粒大補丸壹盒三元  
◎極樂氏搜毒丸 每樽二元  
治癰疽瘡毒 每盒壹元 心癆粉壹元  
治瘡毒 每盒壹元 癰疽膏壹元

極樂氏補身丸

甜尿丸每盒五元 遺精丸每盒五元  
補藥水大減價 收銀一元 郵費三毫

CECK LOCK SIE CO.  
826 Main St. Vancouver, B.C. Can.

東亞旅館  
TUNG AH ROOMS  
101 Pender St. E. Vancouver, B.C.

重新廣告

本旅館新主人接手營業  
大加改良煥然一新  
全通爽汽暖溫床床褥  
清潔水喉冷熱招待妥  
當往來便捷僑胞踴躍  
特別歡迎

電話 PA. 5080  
司理人馬修識全啟

時利市打 (三星)

良舊之酒 廿五沙壹元四毫  
廿五沙壹元七毫  
四十沙壹元四毫  
四十沙壹元七毫

卑詩燕酒有限公司啟

天生堂經驗內消丸

治腸胃門痛 內外痔瘡 大便痛苦 勞  
出腸頭 痔瘡 疝氣 紅白痢症 百藥不效  
一服見功 如若不然 原銀奉還

▲實驗內消丸 每料一元  
▲治腸胃門痛 每料一元  
▲治內外痔瘡 每料一元  
▲治大便痛苦 每料一元  
▲治勞出腸頭 每料一元  
▲治痔瘡 每料一元  
▲治疝氣 每料一元  
▲治紅白痢症 每料一元

壯陽及補血丸 (Preston's Nerve Food)

此是老牌補丸 每樽壹百粒價銀壹元  
風濕藥水 [Leland's Rheumatic  
Remedy] 每樽壹元 及二元五毫  
補腎藥水 [Leland's Kidney Tonic] 每樽壹元 及二元五毫  
藥單小心配合 洗非林及晒相  
緬夾佐治街懷亞德藥房啟

華人造木箱公司  
FRASER BOX CO.  
Foot of Main Street  
Vancouver, B. C.  
Office 396 Marine Dr. West  
Phone Langara 0874R

本公司現集鉅資。開設製造箱籠  
菓箱等工廠。在於雲埠緬街南。  
近在大利沙河邊。規模宏偉。製  
造快捷。親愛僑商及各國口主人  
。宜購各項木箱裝貨。請留心賜  
顧。是所厚望焉。

賓斯尼亞旅館廣告

本旅館位在華區。房間潔淨。無論居住久暫。租價相宜  
。華友惠顧。極表歡迎。

PENNSYLVANIA HOTEL  
412 Carrall St. Vancouver, B. C.

▲危機四伏幸出重圍

弟于五月初由脚腫漸上于膝及陰囊入腹而  
至心口痛十分驚駭急電曹統新先生付藥救治最  
見效快者內服腳腫丸外搽腳腫水連付四次幸得  
藥到病除各種已消心亦愈操作如恒不料禍不  
單行至八月間又發風濕手足筋絡拘攣全身骨節  
腫痛痛到呻吟之嗟行不得也哥之嘆又要求  
曹先生出化止其痛消其腫用約如括刺回憶兩  
場大病幸賴曹先生挽救殘軀無以為報謹數言  
登諸報端以銘謝悃

W. V. Ting, R. 2 Savannah Rd. Augusta, Ga.  
胡持榮恭頌

▲幾乎餓死

弟患喉症日甚一日會醫閉塞茶水不能下咽不言  
不食已越星期用西法難愈絲毫內子親戚十分  
擔憂于是車曹統新先生實舍診治先用藥薰開其  
閉隨漸藥帶出其涎內服湯劑數日便安同念此  
次之險荷非先生用藥之良縱非病死亦必餓死此  
思此德愧無可報特將經過情形表白藉表微忱

中山梁毅叩

曹統新藥行

C. T. SUN  
900 Temple St.  
Los Angeles, Cal., U.S.A.

本醫生由唐返  
寓羅省總行  
診理中西男婦  
內外全科肺癆  
咳嗽跌打癰疽  
瘋癲痔漏爛脚  
奇難雜症

補腦養心丹 四兩庄五元

恍惚無定 精神不爽 每失記性 痴呆形狀  
睡中驚悸 胆怯心慌 服食全料 體魄康強

◎鴉標補腎丸 十二樽十元

腎精不足虛勞損 常服此丸可保痊

◎鹿標耳聾丸 四兩庄五元

腎虛膜破耳聾鳴 購服此丸功效靈

◎牛黃消核丸 每樽一元

鬱憂暴怒核連珠 服此圖消癰割除

◎男子七疝丸 二兩一元五

小腸疝氣陰囊腫 頻服此丸便見功

◎消粒解毒丸 二兩一元五

遍身粒毒癰癤 服食此丸收效快

◎皮膚止癢水 每樽一元二五

皮膚癢癢難忍 頻搽此水奏奇功

◎立效止癢水 每樽一元

皮膚癢癢難忍 頻搽此水奏奇功

◎鴉標萬安油 每打四元

喘咳喉氣難舒 服此當然病可除

◎雲時暈仆油 每打四元

雲時暈仆油 服此當然病可除

◎立即止痛片 每打二元

果然止痛捷如電 尤能退熱快如飛